Nobinobi Scans

#nobinobi@irc.rizon.net

PRESENTS

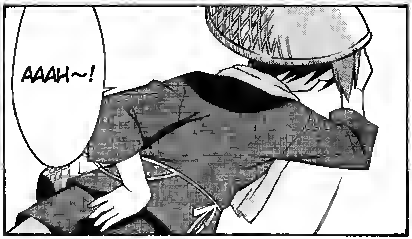
STRIKE WITCHES Unit 01

-MAIDENS OF THE SKY-

Translation: selkirk
Editing: selkirk
Typesetting: selkirk
Distro: Moogy
Lolipower

A SINGLE VAPOR TRAIL EXTENDS INTO THE SKY
ストライクウィッチーズ
STRIKE WITCHES
THE FUSO EMPIRE——
ボッ
!?

TV ANIME IN PRODUCTION!!
THE NEW SERIALIZATION OF THESE MAIDENS WHO DANCE THROUGH THE SKIES BEGINS!!
unit.1★ A girl came crashing down from the sky!?
ストライクウィッチーズ
STRIKE WITCHES
天空の乙女たち
原作／島田フミカネ&Projekt Kagonish
漫画／たなか友基
©2007 第501統合戦闘航空団


AAAH~!

ナエっ

JUST A LITTLE BIT MORE TO...

DO...!?
ドォォォ

A GIRL... FELL FROM THE SKY...
IT'S A GIRL...!?
.....!
SHE'S A STRIKE WITCH!?

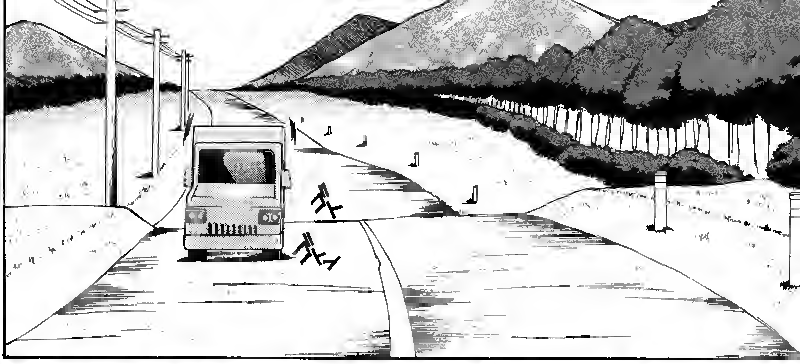
OH? YOSHIKA-CHAN AIN'T AROUND?
宮藤診療所
MIYAFUJI CLINIC
SHE IS AT THE FIELDS.
AH, DANGIT, I WAS HOPING IT'D BE YOSHIKA-CHAN HERE TODAY TOO...
IF YOU CAN BE SO PERT, THEN GO HOME ALREADY!
GRANDMA!!
OH, SHE'S BACK.
THAT GIRL WILL NEVER LEARN TO COME IN QUIETLY, WILL SHE...
GRAND-MA!!
!?
GRANDMA!!
YOSHIKA! KEEP QUIET IN THE CLI--

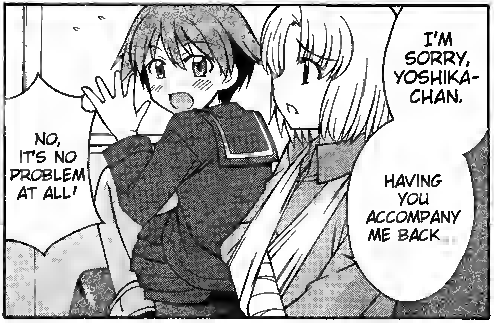
THIS UNIFORM...
THIS GIRL MUST BE IN THE MILITARY.
GRANDMA, WILL SHE BE ALL RIGHT!?
SHE'S A WITCH.
WITCHES ARE ALL PROTECTED BY A WALL OF MAGIC.
DON'T YOU WORRY.
JUST LIKE ME,
AND JUST LIKE YOU AS WELL.

...SO THIS...
THIS IS WHAT LETS THEM FLY THROUGH THE SKY...
THE WORLD WAS AT WAR WITH AN ENEMY WHICH SUDDENLY APPEARED FROM NOWHERE.
NEURO
LIENI TROOPS BORN FROM FAINTLY GLOWING FLOWERS.

WITH BODIES OF IRON, DEVOURING METALS AND SPREADING A NOXIOUS MIASMA,
THEY FLOODED THE EARTH FROM LAND TO SKY IN BUT THE TWINKLING OF AN EYE.
THEN, AS HUMANKIND, AT WITS' END, RETREATED TIME AND AGAIN,
A SMALL SPARK OF HOPE SWOOPED DOWN.

STRIKE WITCHES
GIRLS WHO SOAR THROUGH THE SKY, CLAD IN RAIMENT OF STEEL.




I'M SORRY, YOSHIKA-CHAN.
HAVING YOU ACCOMPANY ME BACK
NO, IT'S NO PROBLEM AT ALL!

PILOT OFFICER TAKEI?
BUT I CAN'T WORRY PILOT OFFICER TAKEI ANY MORE THAN I MUST HAVE ALREADY...

BUT YOU REALLY MUST TAKE IT EASY FOR THE NEXT TWO OR THREE DAYS!

YOUR GRAND-MOTHER WAS RATHER ANGRY THOUGH.
DO AS YOU WISH!!!
My grandma's scary at all!!

TOMOKO!!
キキキ
PI-
PILOT
OFFICER
TAKEI!!

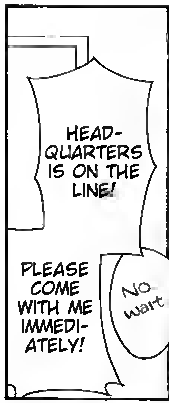
PILOT OFFICER... TAKE!...
HON-ESTLY...
I'M GLAD YOU'RE ALRIGHT.
PILOT OFFICER TAKE!!
I KNEW YOU'D BE OKAY!
TOMO-KO!
DO YOU HAVE ANY IDEA HOW WORRIED THE ENSIGN WAS?
AND THIS IS?

SHE'S THE DAUGHTER OF THE OWNERS OF THE MIYAFUJI CLINIC, WHERE I WAS TAKEN CARE OF.
HER NAME IS MIYAFUJI YOSHIKA.
NICE... NICE TO MEET YOU
SHE WAS THE FIRST PERSON TO HELP ME, I OWE HER MY LIFE!
I ASKED HER TO ACCOMPANY ME BACK TO BASE.
I AM PILOT OFFICER TAKEI JUNKO,
OF THE REVAL NAVAL AIR SQUADRON, PART OF THE FUSO EMPIRE EUROPEAN BATTLE FLEET.
MY SUBORDINATE OWES YOU A GREAT DEBT FOR YOUR HELP THIS TIME.
AH, NOT AT ALL.
THANK YOU.
AH... EH...
..... UH... UM...!?
AH, EXCUSE ME.
AS A SIGN OF OUR THANKS, WOULD YOU LIKE A TOUR OF THE BASE?
I'll show you around

THE PRIMARY FUNCTION OF YOKOSUKA BASE IS TO TRAIN WITCHES
GIRLS WITH THE QUALITIES REQUIRED TO BECOME WITCHES ARE ASSEMBLED HERE FROM ACROSS THE COUNTRY
I'M JUST WONDERING, BUT...
YOSHIKA-CHAN, YOU...
C'MON, DOCTOR! HURRY IT UP!!
医務室
THE NEXT DRILL HAS ALREADY STARTED!
AH, BE QUIET!
ONE AFTER THE OTHER, COMING WITH EVERY INJURY...
JUST SPIT IN THAT CUT AND IT'LL HEAL FINE!
DOC, YOU'RE HOR-RIBLE!

I'LL HELP OUT!
WE'RE ALWAYS SHORT ON FIELD DOCTORS AND MEDICS...
WHAT?
HEALING?
I WAS RIGHT, THIS GIRL...
PILOT OFFICER TAKEI!
WE'RE PRETTY BUSY OVER HERE TODAY, SO LEND HER TO ME FOR A BIT.
YOU THERE, EN-SIGN.
IS THIS GIRL A NEW MEDIC?
NO DOCTOR, SHE'S...

Okay, me next!
No fair! I was here first!
Wow!

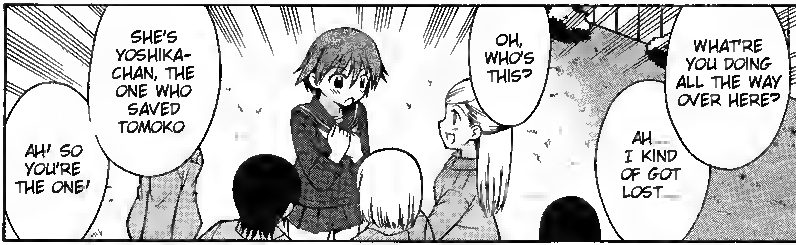

HEAD-QUARTERS IS ON THE LINE!
PLEASE COME WITH ME IMMEDI-ATELY!
No, wait

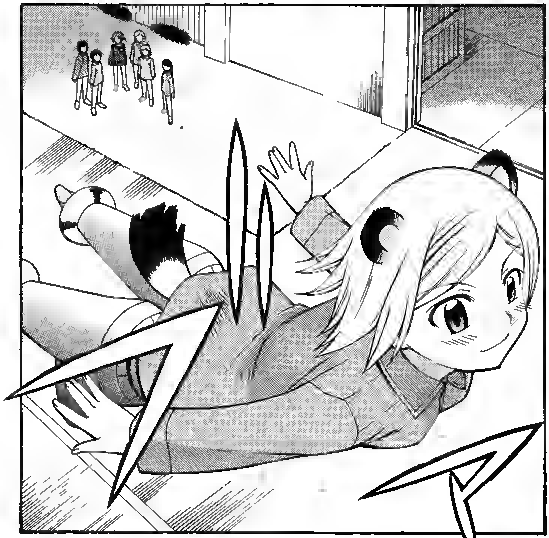
I FINALLY FOUND YOU!

KYAH!
I WONDER WHERE I AM...

WHEW, I'M BEAT. FIELD DOCTORS SURE HAVE IT TOUGH
てく
てく
AND WHILE I WAS HELPING, TAKEI-SAN DISAPPEARED...

WITCHES!
YOSHI-KA-CHAN?
HA-WHA...?


SHE'S YOSHIKA-CHAN, THE ONE WHO SAVED TOMOKO
OH, WHO'S THIS?
WHAT'RE YOU DOING ALL THE WAY OVER HERE?
AH... I KIND OF GOT LOST...
AH! SO YOU'RE THE ONE!



ゴキキキ

YOSHI-KA-CHAN!
YES?

THEY LOOK LIKE THEY'RE ENJOYING IT SO MUCH
!
THIS IS THE FIRST TIME I'VE EVER SEEN A WITCH FLYING

DOCTOR!
AH, ENSIGN THANKS FOR YOUR HELP JUST NOW
SO, WHERE IS THAT GIRL NOW?
SHE LEFT JUST A WHILE AGO
医務室
THIS IS A TWO-SEATER STRIKER!
"MEADOW-HAWK"
IS... IS THIS REALLY OKAY?
IT'S ALRIGHT, DON'T WORRY IT'S THANKS FOR SAVING ONE OF OUR FRIENDS!
TL NOTE TYPE OF DRAGONFLY
EVERYTHING IS HANDLED BY THE GIRL IN THE BACK
YOSHIKA-CHAN, ALL YOU HAVE TO DO IS SIT BACK AND ENJOY THE RIDE.
Leave it to me
Ah, right!

IGNI-
TION!
PRESSUR-
IZATION!
ゴォ
TAXIING,
GO!
キュルル、
ヨキ
WE'RE
TAKING
OFF!
OKAY...!
キュキュ

YOSHIKA-CHAN.
TAKE A LOOK AROUND.

WOW!

I NEVER WOULD HAVE THOUGHT THAT EVERYTHING WOULD LOOK SO BEAUTIFUL AND VAST FROM THE SKY LIKE THIS!
KYAH!?
ナウ
ゴ
UM...
...ROL... ...ANY MORE
EH ?
オオ
UH... UM.
AREN'T WE GOING A BIT TOO FAST...
オオ
E E E E E E E E E E
THE STRIKER
ISN'T TAKING MY CONTROLS ANY MORE...

I HAVE NO IDEA!
WH... WHY!?
THE OUTPUT OF THE MAGIC ENGINE JUST KEEPS INCREASING!!
AT THIS RATE...
KYAAAAAA!
AAAAAAAH!

YOU FOOLS!!
LETTING A CIVILIAN RIDE ON A STRIKER...
WHAT WERE YOU THINKING!!
WHILE NOTHING MAY HAVE HAPPENED THIS TIME,
A SINGLE MISTAKE WOULD HAVE BEEN DISASTROUS!!
CHIEF TSUCHIDA.
AH, TAKEI-KUN.
HOW WAS IT?
WELL, I LOOKED INTO THE MATTER AS YOU ASKED, BUT...

THE STRIKER OVER-HEATED SOMEHOW.
FROM THE LOOKS OF IT, AN ENORMOUS AMOUNT OF MAGIC RAPIDLY FLOWED INTO THE MAGIC ENGINE TO CAUSE THAT.
BUT FOR THE MAGIC ENGINE TO CATCH FIRE AS QUICKLY AS THAT...
WHO WAS ON IT AT THE TIME?
THAT GIRL, I KNEW IT...
NNG
医務室
HUH... I'M...?
HAVE YOU WOKEN UP?

TAKEI... SAN.
MIYAFUJI-SAN.
WOULD YOU LIKE TO ENLIST AND BECOME A WITCH?
EH?
MIYAFUJI HAS BEEN SCOUTED TO JOIN THE WITCHES!?
CONTINUED

ストライクウィッチーズ

STRIKE WITCHES

TVアニメ制作快調!!

ストライクウィッチーズ

TVアニメ企画進行中

http://www.tch.cute.ne.jp/

原作　島田フミカネ&Projekt kagonish

ビッグプロジェクト本格始動開始!!

今月からスタートした本法コミックに続き、TVアニメ化も企画進行中の「ストライクウィッチーズ」。魔導エンジンで起動する飛行脚「ストライカーユニット」を駆る少女たちの戦場での活躍を描いた作品で、魔女＋メカのエッセンスが散りばめれた異色作として注目を集めている。原作&キャラクターデザインは「メカ娘」で名高い島田フミカネが担当し、ノベルやフィギュアも大きな話題となっている本作。今回はアニメで中心となるヒロインから、9人をピックアップして紹介しよう。

坂本美緒（さかもと みお）

ミーナ・ディートリンデ・ヴィルケ

ペリーヌ・クロステルマン

リネット・ビショップ

少女は大空を駆ける

果てなき戦いの空へ!!

宮藤芳佳（みやふじ よしか）

サーニャ・V・リトヴャク

シャーロット・E・イェーガー

エイラ・イルマタル・ユーティライネン

フランチェスカ・ルッキーニ

©2007 第501統合戦闘航空団